

Felhasználói útmutató a HS-11W vezeték nélküli fülhallgatókészlethez



9235348

1. kiadás

MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT

A NOKIA CORPORATION kizárólagos felelősségére kijelenti, hogy a Nokia HS-11W kereskedelmi megnevezésű készülék mindenben megfelel az alapvető követelményeknek, valamint az 1995/5/EK irányelv egyéb rendelkezéseinek. A Megfelelőségi nyilatkozat egy példánya megtalálható a http://www.nokia.com/phones/declaration_of_conformity/ címen.

CE 0682

Copyright © 2004 Nokia. Minden jog fenntartva.

A dokumentum vagy bármely része nem másolható, nem továbbítható, nem terjeszthető és nem tárolható a Nokia előzetes írásbeli engedélye nélkül.

A Nokia és a Nokia Connecting People a Nokia Corporation bejegyzett védjegye. Az említett egyéb termékek és cégek neve tulajdonosuk védjegye lehet.

Bluetooth is a registered trademark of Bluetooth SIG, Inc.

A Nokia folyamatosan fejleszti termékeit. Emiatt fenntartja magának a jogot, hogy az e dokumentumban ismertetett termékek és fejlesztések jellemzőit előzetes bejelentés nélkül módosítsa.

A Nokia semmilyen körülmények között nem felelős adatok elveszéséért, anyagi veszteségért vagy bármely más véletlen, következményes vagy közvetett kárért, akárhogyan is történt.

A jelen dokumentum tartalmát ebben a formában kell elfogadni. Az érvényes jogszabályok által meghatározottakon kívül a Nokia semmiféle kifejezett vagy vélelmezett garanciát nem vállal a dokumentum pontosságával, megbízhatóságával vagy tartalmával kapcsolatban, beleértve, de nem kizárólagosan, az értekesíthetőségre vagy egy adott célra való alkalmasságra vonatkozó garanciát. A Nokia fenntartja a jogot, hogy bármikor, előzetes értesítés nélkül átdolgozza vagy visszavonja a jelen dokumentumot.

A termékek választéka országonként eltérhet. Kérjük, tájékozódjon a legközelebbi Nokia kereskedőnél.

Egyes országokban korlátozhatják a Bluetooth-eszközök használatát. Erről a helyi hatóságoknál érdeklődhet.

9235348 / 1. kiadás

Tartalom

1. Bevezetés	6
A Bluetooth vezeték nélküli technológia	6
2. Használatba vétel	8
Áttekintés	8
Töltőkészülékek és akkumulátorok	9
Az akkumulátor töltése	10
Amikor az akkumulátor kezd lemerülni	10
A fülhallgatókészlet be- és kikapcsolása	11
A fülhallgatókészlet párosítása kompatibilis telefonhoz	11
A telefon és a fülhallgatókészlet közötti kapcsolat bontása	12
A párosított fülhallgatókészlet csatlakoztatása a telefonhoz	12
Problémamegoldás	13
3. A fülhallgatókészlet használata	14
A fülhallgatókészlet elhelyezése a fülön	14
Hívás kezdeményezése	14
Utoljára tárcsázott szám újrahívása	14
Hangtárcsázás	15
Hívás fogadása és befejezése	15
Hívás elutasítása	15
Automatikus hívásfogadás	15
A fülhallgató hangerejének beállítása	15
Az aktuális hívás némitása	16
Hívás váltása a telefon és a fülhallgatókészlet között	16
A fülhallgatókészlet használata több telefonnal	16
A fülhallgatókészlet gyári beállításainak visszaállítása	17

4. Az akkumulátorról	18
Töltés és kisütés	18
Kezelés és karbantartás.....	20

1. Bevezetés

A HS-11W vezeték nélküli fülhallgatókészlet Bluetooth vezeték nélküli technológiát támogató telefonokkal használható. Ezzel szabadon kezdeményezhet és fogadhat hívásokat, miközben úton van vagy az irodában dolgozik.

A fülhallgatókészlet használata előtt figyelmesen olvassa el ezt a használati útmutatót. A jelen használati útmutató mellett olvassa el telefonja használati útmutatóját is, amely fontos biztonsági és karbantartási tudnivalókat tartalmaz. A készüléket tartsa kisgyermek számára elérhetetlen helyen.

■ A Bluetooth vezeték nélküli technológia

A Bluetooth-technológia lehetővé teszi vezeték nélküli kapcsolat létrehozását kompatibilis kommunikációs eszközök között. A Bluetooth-technológia használatával a telefonnak és a fülhallgatónak nem kell egymás látómezejében lennie, de a két készülék távolsága nem lehet 10 méternél nagyobb. A kapcsolatot azonban ronthatja az akadályok (például falak) vagy az elektromos berendezések által okozott interferencia.

A HS-11W vezeték nélküli fülhallgatókészlet kifejezetten Bluetooth vezeték nélküli technológiát támogató, kompatibilis Nokia telefonokhoz készült. Mindemellett, a fülhallgató használható bármely olyan Bluetooth-készülékkel, amely támogatja a kompatibilis Fülhallgató vagy Autó üzemmódot. (Az

„üzemmód” a fülhallgató vezérlésére szolgáló Bluetooth-parancscsoportot jelenti.)

A HS-11W vezeték nélküli fülhallgatókészlet a következő üzemmódokat támogató Bluetooth 1.1-es előírásoknak felel meg: 1.1-es Fülhallgató üzemmód, 1.0-s Autó üzemmód. Ugyanakkor, a HS-11W vezeték nélküli fülhallgatókészlet és más Bluetooth-termékek együttműködése kompatibilitási okok miatt nem garantált. A készülékkel való kompatibilitással kapcsolatban a másik termék gyártójánál tájékozódhat.

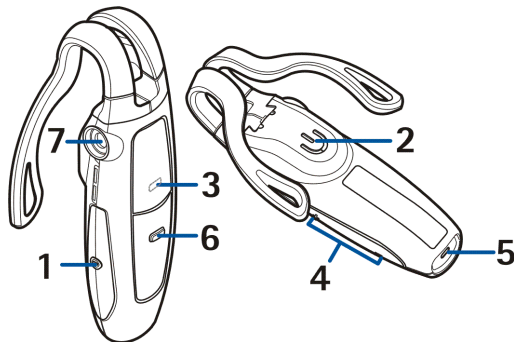
2. Használatba vétel



Megjegyzés: A vezeték nélküli eszközök használatára vonatkozóan bizonyos helyzetekben korlátozások lehetnek érvényben. Mindig tartsa be a vezeték nélküli eszközök használatára vonatkozó korlátozásokat, jelzéseket és utasításokat.

■ Áttekintés

A fülhallgatókészlet a következő részekből áll (1. ábra):



Bekapcsológomb (1): A fülhallgatókészlet be- és kikapcsolására szolgál. A gomb rövid megnyomásával elnémíthatja a folyamatban lévő hívást, illetve megszüntetheti a némitását.

Fülhallgató (2): A másik fél hangjának továbbítása.

Jelzőfény (3): A fülhallgatókészlet aktuális állapotát mutatja.

Hangerőgomb (4): A fülhallgató hangereje növelhető vagy csökkenthető a hívás közben.

Mikrofon (5): Felveszi az Ön hangját.

Felvesz/vége gomb (6): A hívások fogadására vagy befejezésére használható. Ez a gomb használható a hangtárcsázáshoz, újratárcsázáshoz, valamint az aktív hívás átkapcsolásához a fülhallgatókészlet és a kompatibilis telefon között.

Töltőcsatlakozó (7)

A fülhallgatókészlet használata előtt végre kell hajtania az alábbi műveleteket:

- Az akkumulátor feltöltése
- A fülhallgató és egy kompatibilis telefon párosítása

■ Töltőkészülékek és akkumulátorok

Mielőtt a készülékkel használnánk, ellenőrizzük a töltő modellszámát. A HS-11W vezeték nélküli fülhallgatókészlet az alábbi töltőkkel használható: AC-1, ACP-12, és LCH-12.



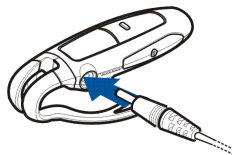
Figyelem: Ehhez a típusú tartozékokhoz kizárólag a Nokia által jóváhagyott akkumulátorokat töltőkészülékeket használjunk. Más típusok alkalmazása érvényteleníti az engedélyeket és garanciákat, s emellett veszélyes is lehet.

A gyártó által engedélyezett tartozékokról a márkakereskedőktől kaphatunk bővebb felvilágosítást. A tartozékok hálózati kábelét mindig a csatlakozónál (ne a kábelnél) fogva húzzuk ki a konnektorból.

■ Az akkumulátor töltése

Ez a készülék egy belső, nem eltávolítható újratölthető akkumulátort tartalmaz. Ne kísérelje meg eltávolítani az akkumulátort a készülékből, mert ezzel károsíthatja azt.

1. Csatlakoztassa a töltőkészülék kábelét a fülhallgatókészlethez a 3. ábrán látható módon.
2. Csatlakoztassa a töltő kábelét a fali dugaszolóaljzathoz. A piros jelzőfény töltés közben világít. Ha az akkumulátor teljes mértékben lemerült, a piros jelzőfény megjelenése előtt eltelhet néhány másodperc. A töltőkészülék típusától függően az akkumulátor teljes feltöltése 2 órát is igénybe vehet.
3. Ha az akkumulátor teljes mértékben feltöltődött, a készüléken a zöld jelzőfény világít. Húzza ki a töltőkészülék kábelét a fali dugaszolóaljzathól és a fülhallgatókészletből.



Amikor az akkumulátor kezd lemerülni

A teljesen feltöltött akkumulátor maximum 6 óra beszélgetési és maximum 160 óra készenléti időt biztosít. (Készenléti állapotban a fülhallgatókészlet be van kapcsolva, de nincs folyamatban hívás.)

Ha az akkumulátor töltöttsége lecsökken, a fülhallgatókészlet sípoló hangjelzést ad, és a piros jelzőfény villogni kezd. Ilyenkor a fent ismertetettek szerint töltsse fel az akkumulátort.

■ A fülhallgatókészlet be- és kikapcsolása

Beakcsolás: Tartsa lenyomva a **bekapcsológombot** 2 másodpercig. A fülhallgatókészlet sípoló hangjelzést ad, és a zöld jelzőfény gyorsan villogni kezd. Miután a fülhallgatókészletet a telefonhoz csatlakoztatta, a villogás lelassul.

Kikapcsolás: Tartsa lenyomva a **bekapcsológombot** 2 másodpercig. A fülhallgatókészlet sípoló hangjelzést ad, és a piros jelzőfény felvillan.

■ A fülhallgatókészlet párosítása kompatibilis telefonhoz

1. Győződjön meg arról, hogy a telefon be van kapcsolva.
2. Kapcsolja be a fülhallgatókészletet.
3. Lépjen telefonja Bluetooth menüjébe, és ellenőrizze, hogy aktiválva van-e a Bluetooth-funkció.
4. Lépjen be az almenübe, ahol a megadhatja, hogy a telefon keressen Bluetooth-készülékeket, majd indítsa el a keresést.
5. A listából válassza ki a fülhallgatókészletet.
6. Írja be a **0000** kódot, amellyel a telefon azonosítja a fülhallgatókészletet, így létrejön a „párosítás” és a csatlakozás a két készülék között.

Miután beírja a kódszámot, saját telefonja lesz a fülhallgatókészlet által használt alapértelmezett telefon, amennyiben a fülhallgatókészletet előzőleg nem párosította más telefonnal. Lásd még [A fülhallgatókészlet használata több telefonnal](#) című részt a 16. oldalon.

A fülhallgatókészlet sípoló hangjelzést ad, és megjelenik a telefon menüjében, amelyben megtekinthetők a telefonnal aktuálisan párosított Bluetooth-készülékek.

7. Kezdje meg fülhallgatókészlet használatát (lásd a 14. oldalt).

A telefon és a fülhallgatókészlet közötti kapcsolat bontása

A fülhallgatókészlet és a telefon csatlakozását bonthatja, például ha a telefonnal egy másik Bluetooth-készüléket akar használni.

A fülhallgatókészlet csatlakozása az alábbi módon bontható:

- Kapcsolja ki a fülhallgatókészletet.
- A fülhallgatókészlet kapcsolatát bontsa a telefon Bluetooth menüjében.
- A fülhallgatókészletet vigye a telefontól 10 méternél távolabbra.

A fülhallgatókészlet csatlakozása akkor is megszűnik, ha az akkumulátora lemerül.

Megjegyzendő, hogy a csatlakozás bontásához nem szükséges törölni a párosítást. Párosított fülhallgató kapcsolatának visszaállításakor nem kell megadni a kulcskódot.

A párosított fülhallgatókészlet csatlakoztatása a telefonhoz

A fülhallgatókészlet telefonhoz csatlakoztatásához kapcsolja be a fülhallgatókészletet, a telefon Bluetooth menüje segítségével hozza létre a kapcsolatot vagy tartsa lenyomva **felvesz/vége** gombot.

Telefonjában beállíthatja, hogy az fogadja el a párosított fülhallgatókészlettől érkező Bluetooth kapcsolódási kérelmeket. Ilyen esetben a fülhallgatókészlet bekapcsolásakor az automatikusan a telefonhoz kapcsolódik. A Nokia telefonoknál ehhez a Bluetooth menüben módosítania kell a párosított készülékre vonatkozó beállítást.

■ Problémamegoldás

Ha a fülhallgatókészletet nem tudja a telefonhoz csatlakoztatni, tegye az alábbiakat:

- Ellenőrizze, hogy a fülhallgatókészlet be van-e kapcsolva és párosítva van-e a telefonnal.
- Ellenőrizze, hogy a telefonon aktiválta-e a Bluetooth-funkciót.
- Ellenőrizze, hogy a fülhallgató a telefonhoz 10 méternél közelebb van-e, és hogy a fülhallgató és a telefon között nincs-e akadály (például fal vagy más elektronikus berendezés).
- Lehet, hogy a fülhallgatókészlet párosítási adatlistája megtelt. A fülhallgatókészlet egyszerre legfeljebb nyolc telefon adatait tudja tárolni. Amikor a lista megtelik, állítsa vissza a fülhallgatókészlet eredeti beállításait, lásd a [17.](#) oldalt.
- Ha a fülhallgató nem kapcsolódik automatikusan az alapértelmezett vagy utoljára használt telefonhoz, tartsa lenyomva a **felvesz/vége** gombot 2 másodpercig.

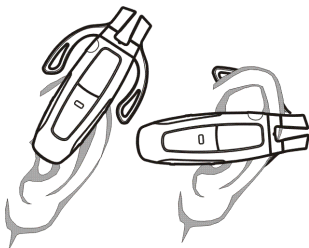
3. A fülhallgatókészlet használata



Megjegyzés: A vezeték nélküli eszközök használatára vonatkozóan bizonyos helyzetekben korlátozások lehetnek érvényben. Mindig tartsa be a vezeték nélküli eszközök használatára vonatkozó korlátozásokat, jelzéseket és utasításokat.

■ A fülhallgatókészlet elhelyezése a fülön

Csúsztassa a fülhallgatót a fülére a 2. ábra szerint.



■ Hívás kezdeményezése

Amikor a fülhallgatókészlet csatlakoztatva van a telefonhoz, a telefonon a szokásos módon kezdeményezhet hívásokat.

■ Utoljára tárcsázott szám újrahívása

Amikor nincs hívás folyamatban, nyomja meg kétszer röviden a **felvesz/vége** gombot.

■ Hangtárcsázás

Ez a szolgáltatás csak azokon a telefonokon használható, amelyeken van hangtárcsázási lehetőség. Ha nincs folyamatban hívás, tartsa lenyomva a **felvesz/vége** gombot 2 másodpercig, majd folytassa a telefon használati útmutatójában leírt lépésekkel.

■ Hívás fogadása és befejezése

A hívás fogadásához vagy az aktív hívás befejezéséhez nyomja meg a **felvesz/vége** gombot.

A hívást a telefonon a szokásos módon is fogadhatja, illetve befejezheti.

■ Hívás elutasítása

Ha nem akarja fogadni a hívást, kétszer röviden nyomja meg a **felvesz/vége** gombot.

■ Automatikus hívásfogadás

Ha a telefonon be van kapcsolva az Automatikus hívásfogadás funkció, a telefon az első csengetés után automatikusan fogadja a bejövő hívást.

■ A fülhallgató hangerejének beállítása

A hangerő növeléséhez nyomja meg a **hangerő fel**, csökkentéséhez a **hangerő le** gombot. A hangerő gyors beállításához nyomja le és tartsa lenyomva a megfelelő hangerőszabályzó gombot 2 másodpercig.

■ Az aktuális hívás némítása

A **bekapcsológombot** röviden megnyomva elnémíthatja az aktuális hívást, illetve megszüntetheti a némítást.

■ Hívás váltása a telefon és a fülhallgatókészlet között

Az aktív hívást átkapcsolhatja a fülhallgatókészletről a kompatibilis Nokia telefonra és vissza.

A hívás átkapcsolásához a fülhallgatóról a telefonra és vissza, tartsa lenyomva a **felvesz/vége** gombot 2 másodpercig, vagy használja a telefon megfelelő funkcióját.

■ A fülhallgatókészlet használata több telefonnal

A fülhallgatókészlet legfeljebb nyolc telefonnal párosítható, de egyszerre csak egy telefonnal hozható létre kapcsolat.

A fülhallgatókészlettel elsőként párosított telefon lesz az „alapértelmezett telefon”. A fülhallgatókészlettel utoljára használt telefon lesz az „utoljára használt telefon”.

Ha a fülhallgatókészletet úgy kapcsolja be, hogy 10 méteres körzeten belül több párosított telefon is van, a fülhallgatókészlet néhány másodpercen belül az „alapértelmezett telefonhoz” próbál csatlakozni.

Ha a fülhallgatókészlet nem tud az „alapértelmezett telefonnal” kapcsolatot létesíteni (pl. a telefon nincs bekapcsolva vagy a felhasználója elutasítja a csatlakozást), néhány másodpercen belül az „utoljára használt telefonhoz”

próbál meg kapcsolódni. Abban az esetben, ha a fülhallgatókészlet egyik telefonhoz sem tud csatlakozni, más telefonok számára még továbbra is elérhető marad.

Ha a fülhallgatókészletet egy olyan párosított telefonnal akarja használni, amely nem „alapértelmezett telefon” és nem „utoljára használt telefon”, hozzon létre csatlakozást a telefon Bluetooth menüjében.

■ A fülhallgatókészlet gyári beállításainak visszaállítása

A fülhallgatón visszaállíthatja a gyári beállításokat, például olyan esetben, amikor meg akarja változtatni a fülhallgató alapértelmezett telefonját. Amikor a fülhallgatókészlet gyári beállításait visszaállítja, az összes információ törlődik, beleértve a párosítási információkat is.

A fülhallgatókészlet alaphelyzetbe állításához 10 másodpercig tartsa lenyomva egyszerre a **bekapcsológombot** és a **hangerő fel** gombot. Miután a fülhallgató gyári beállításai visszaálltak, a fülhallgató két sípoló hangot ad, valamint a piros és a zöld jelzőfény felváltva villog néhány másodpercig.

4. Az akkumulátorról

A készüléket újratölthető akkumulátor működteti. Használja megfelelően az akkumulátort, és tartsa be az alábbiakat.

■ Töltés és kisütés

A készülék újratölthető akkumulátorral üzemel. Egy új akkumulátor maximális teljesítményét csak két-három teljes feltöltési/kisütési ciklus után éri el. Az akkumulátor több százszor feltölthető és kisüthető, de előbb-utóbb elhasználódik. Az akkumulátort csak a Nokia által ehhez a készülékhez jóváhagyott töltőkészülékekkel töltsük újra.

A töltőt húzzuk ki a hálózati aljzatról és a készülékből, ha nem használjuk. Ne hagyjuk az akkumulátort a töltőre csatlakoztatva. A túltöltés megrövidítheti az akkumulátor élettartamát. A teljesen feltöltött, de nem használt akkumulátor idővel önmagától is elveszti töltését. A szélsőséges hőmérsékleti viszonyok az akkumulátor feltölthetőségét is befolyásolhatják.

Az akkumulátort csak a rendeltetésének megfelelő célokra használjuk. Soha ne használjunk sérült akkumulátort vagy töltőt.

A túl meleg vagy túl hideg helyen történő tárolás (ha például nyáron vagy télen lezárt gépkocsiban tartjuk) az akkumulátor teljesítőképességének gyengülését, illetve élettartamának megrövidülését okozhatja. Az akkumulátort próbáljuk mindig 15 °C és 25 °C közötti hőmérsékleten tartani. Túl meleg vagy túl hideg akkumulátorral a készülék esetleg akkor sem működik, ha az akkumulátor egyébként teljesen fel van töltve. Az akkumulátor teljesítménye különösen korlátozott fagypont alatti hőmérsékleten.

Az akkumulátorokat soha ne dobjuk tűzbe! Az akkumulátoroktól a helyi rendszabályoknak megfelelően szabaduljunk meg. Lehetőség szerint hasznosítsuk újra. Soha ne dobjuk a háztartási szemétbe.

Kezelés és karbantartás

A készülék kiemelkedő színvonalú tervezés és kivitelezés eredménye, amely gondos kezelést igényel. Az alábbi javaslatok segítenek a garancia megőrzésében.

- Minden tartozékot tartsunk kisgyermekektől távol.
- A készüléket tartsuk szárazon. A csapadék, a pára és minden egyéb folyadék vagy nedvesség tartalmazhat az elektronikus áramkörökben korróziót előidéző ásványi anyagokat. Ha a készülék vizes lesz, várjuk meg, amíg teljesen megszárad.
- A készüléket ne használjuk és ne tároljuk poros, piszkos helyen. A por károsíthatja a készülék mozgó és elektromos alkatrészeit.
- A készüléket ne tartsuk túl meleg helyen. A magas hőmérséklet csökkentheti az elektronikus alkotóelemek élettartamát, károsíthatja az akkumulátort, és deformálhatja vagy megolvashatja a műanyag alkatrészeket.
- A készüléket ne tartsuk túl hideg helyen. A normál hőmérsékletre való felmelegedéskor a készülék belsejében lecsapódó pára károsíthatja az elektronikus áramköröket.
- A készüléket ne ejtsük le, ne ütögessük és ne rázogassuk. A durva bánásmód tönkretelheti az áramköri kártyákat és a finommechanikát.
- A készüléket ne tisztítsuk erős vegyszerekkel, illetve oldó- vagy mosószerekkel.
- Ne fessük be a készüléket. A festék eltömítheti a mozgó alkatrészeket, ami a készüléket használhatatlanná teheti.

A fenti javaslatok egyaránt vonatkoznak a készülékre, az akkumulátorra, a töltőre és bármilyen tartozékra. Ha ezek közül bármelyik nem működne megfelelően, forduljunk a legközelebbi márkaszervizhez.